

## نقد شباهت بهائیت در باره اعجاز

تاریخ دریافت: ۸/۹/۲۰ تأیید: ۸/۱۱/۱

\* سید محمد حسن جواهری

### چکیده

فرقه بهائیت در راستای ترویج آینین باطل خویش و برای حفظ کیانش از فروپاشی، از یکسو با ایجاد شباهه، به انکار دلالت معجزه بر حقانیت ادعای پیامبر پرداختند و از سوی دیگر، با ارائه تفسیری از اعجاز قرآن و توجیه برخی ویژگی‌های آن<sup>\*</sup>، کوشیدند از آن برای وصول به اهداف خود بهره گیرند. این مقال می‌کوشد با طرح مهم‌ترین شباهت بهائیان بر اعجاز و به ویژه اعجاز قرآن – به عنوان برترین معجزه تاریخ بشریت – ضمن اثبات اعجاز قرآن و دلالت آن بر صدق پیامبر، پرده از چهره بهائیت برگشاید.

**واژگان کلیدی:** بهائیت، شباهت، اعجاز بیانی، ادبیات عرب.

۱۵۵

۱۳۹۷ / زبان و ادبیات / شناسنامه اسلامی / پژوهشگاه فرهنگ و اندیشه اسلامی

\* عضو هیئت علمی پژوهشگاه فرهنگ و اندیشه اسلامی.  
\*\* بهائیت تنها وجهی را برای اعجاز قرآن مطرح می‌کند که بتواند آن را در مورد کتاب‌های اصلی شان که مقدس می‌پنداشد، ادعا کند و آن نفوذ و غلبه و به اصلاح خودشان «خالقیت و قاهریت» است. او اهل بهاء ... نفوذ و غلبه امر الله را میز فیما بین کلام حق و خلق دانند و این معنی را به مصطلحات خود به خالقیت و قاهریت تعبیر نمایند؛ زیرا که ظاهر و واضح است که ارسال رسیل و بعض مظاهر امر الله برای تشریع شرائع و هدایت خلق است و چون تأثیر تام در ایجاد شریعت جدیده و هدایت خلق از کتاب شارع که نسبت آن را به حق دهد، ظاهر شود و تعليمات آن بر ضد اهوا و امیال جمیع ملل غالب و نافذ گردد، لاشک این نفوذ و غلبه به اراده الهیه و قوه قاهره غالبه غبیبیه مرتبط و منسوب باشد و بعله العلل متنه گردد. (گلپایگانی: ۲۸۷) آری آنان وجه اعجاز قرآن را نفوذ آن در مردم و غلبه بر دیگر کتب آسمانی ذکر کردند تا بتوانند عیناً آن را در مورد کتاب‌های اربابان بهائیت ادعا کنند. از سوی دیگر ایجاد شباهه در مورد دلالت معجزه بر نبوت می‌تواند به تضعیف درخواست معجزه از بهائیت بینجامد و این نیز مطلوب آن‌هاست.

## مقدمه

در میان نویسنده‌گان فرقه بهائیت، ابوالفضل گلپایگانی (یا جرفاذقانی) (متولد ۱۲۶۰ق) با تحریر کتاب فرائد که ردیهای بر نقدهای شیخ عبد السلام قفقاز بر بهائیت است، کوشید تفسیری از مهم‌ترین کتاب بهائیت به نام «ایقان» ارائه دهد. وی در این کتاب کوشش بسیاری نموده تا دلالت معجزه را مخدوش و چهره فراغیر اعجاز قرآن را محدود نماید و البته نتوانسته بر پیش‌داوری‌ها و اهدافش آن چنان که در نظر داشته، پرده استئار بکشد؛ اما به خوبی می‌توان دریافت که تا آنجا به معجزات اعتراف کرده که بتواند ضمن اقنان ساده اندیشان، از کیان بهائیت دفاع کند. اینکه مهم‌ترین شباهه‌های مطرح شده از سوی وی را از نظر می‌گذرانیم:

### شباهه یکم: عدم دلالت معجزه (به جز کتاب) بر صدق مدعی نبوت

معجزه نمی‌تواند صدق مدعی نبوت را اثبات کند، مگر معجزه‌ای که در راستای ادعای نبوت باشد؛ مانند کتاب آسمانی که دلالت آن قطعی و اصلی است.

«... چون دلالت معجزات و خوارق عادات از قبیل ادله ثانویه و مؤیدات است که بالذات دلالتی بر صدق مدعی ندارد، به خلاف کتاب که دلالت آن بر صدق ادعا دلالت اصلیه اولیه مرتبط است ... برای مزید توضیح معروض می‌دارم که نزد اهل علم ثابت است که در صحت استنتاج قضایا شرط است که دلیل با مدعای مرتبط باشد تا موجب اثبات مطلوب گردد و اگر ارتباطی فيما بین مدعای دلیل

نباشد، ابداً آن دلیل مثبت مطلوب نشود، هرچند دلیل محیر و معجز باشد؛ مثلاً اگر نفسی گوید من طبیbam و دلیل من این است که به هوا طیران می‌کنم و یا سنگ را به نقطه‌ای آورم، ابداً نزد عالم بر فرض وجود دلالت بر صدق مدعا نکند؛ زیرا معالجه امراض و ابرای مریض دلیل صدق ادعای طب است نه نقطه حجر یا طیران به سما چه فيما بین دلیل و مدعای ارتباطی نیست» (گلپایگانی: ۷۶).

### نقد و بررسی

پیش از پاسخ لازم است یادآور شویم که این شبهه زمینه ساز ادعای نبوت است از هرکسی که کتابی بیاورد، هرچند در ساختار معجزه نباشد و نیز هرچند پس از پیامبر گرامی اسلام ﷺ باشد، مانند سران بهائیت.

۱۵۷

در پاسخ به شبهه باید گفت: مثال ارائه شده و مسئله مورد بحث از نوع تشبيه مع الفارق است؛ زیرا نتیجه طبابت نمود عینی دارد که برای همه قابل درک و مورد انتظار است؛ اما ادعای نبوت - که همراه با آموزه‌هایی است مأورایی و متشابه و نیز وعده و وعید نسبت به چیزی که برای مخاطبان قابل لمس و دریافت عینی و فعلی نیست - نمود عینی ندارد و همین امر باعث می‌شود چیز عینی و فعلی دیگری جایگزین شود؛ چیزی که جز به مدد نیروی مأورایی که فراتر از بشر معمولی و نیروهای شناخته شده است، انجام نپذیرد؛ چیزی که مردم و کارشناسان مورد اعتماد آن‌ها بتوانند فراپوشی بودن آن را تشخیص دهند و در زمان معجزه کارشناسان متناسب با آن فراوان باشند و تخصص مربوط به آن فraigیر باشد.

البته ما برای رسیدن از خارق العاده بودن معجزه به صدق مدعی نبوت، به یک واسطه نیازمندیم که در فلسفه با عنوان «حكم الامثال فيما يجوز و فيما لا يجوز واحد» مطرح شده است. مقصود از این قاعده در موضوع مورد بحث ما این است که اگر کسی مدعی نبوت شود، در واقع مدعی ارتباط با خدا یعنی یک کار خارق العاده شده است، پس چنین کسی باید بتواند کار خارق العاده دیگری را نیز انجام دهد و در چنین فرضی عقل کشف می‌کند که او در مورد ادعای دیگرش نیز صادق است. همین مقدار برای حکم عقل کافی است و عموم عقلاً چنین رابطه‌ای را می‌پذیرند؛ برای مثال، شخصی می‌گوید من نماینده حاکم هستم، از چنین فردی که ادعای غیر معمول دارد، خواسته می‌شود دلیل ارائه کند و اگر او مثلاً انگشت رخصوص حاکم را نشان دهد، از او می‌پذیرن، هرچند انگشت‌تر و مدعای او هم سخن نیستند. مدعی نبوت نیز می‌گوید من نماینده و فرستاده خدا هستم و به عنوان شاهد، کاری که ویژه خداست و کس دیگر نمی‌تواند انجام دهد، به اذن خدا انجام می‌دهد. از نظر عقلاً همین مقدار اثبات کننده ادعای او است. البته عقلاً در کنار این استدلال، به مجموع قرائن صحت گفته او نیز توجه دارند و این قاعده را به شرطی جاری می‌کنند که مجموع قرائن بر صحت گفتار او دلالت داشته باشد؛ برای مثال، آموزه‌های او نباید مخالف حکم صریح عقل باشد، یا مدعی نبوت نباید کار خارق العاده را از طریق آموختن به دست آورده باشد، یا نباید کس دیگری بتواند مانند کار او را بیاورد و یا نباید سوء اخلاق داشته باشد و خلاصه عقل باید آنچه را به عنوان فارق معجزه و کارهای خارق العاده گفته شده، احراز کند. (برای آگاهی بیشتر ر.ک: الطباطبائی، [بنی تا]، ۸۷ و ۸۶؛ الطباطبائی، ۱۴۲۳ق: الفصل السابع، ۴۳-۵۰؛ قدردان فراملکی، ۱۳۸۱ش: ۲۱۱ و ۲۱۲).

## شبیهه دوم: عدم استدلال پیامبر ﷺ به معجزه

اگر قرآن معجزه می‌بود، پیامبر می‌بایست به آن استدلال می‌کرد، در حالی که پیامبر هرگز به معجزه استدلال نکرده است، بلکه استدلال ایشان به کتاب بوده است. (ر.ک: گلپایگانی: ۸۶-۸۹ و ۲۸۸)

### نقد و بررسی

در برابر این سخن که پیامبر ﷺ جز به کتاب بر نبوت خویش استدلال نکرده است، ابتدا باید پرسید: آیا پیامران دیگر نیز هنگام عرضه نبوت خویش بر مخاطبان، همواره به کتاب استدلال کرده‌اند؟ آیا حضرت موسی علیه السلام زمانی که با فرعون رو به رو شد، فرمود: دلیل من کتاب من است، یا فرمود:

«أَوْ لَوْ جِئْتُكَ بِشَيْءٍ مُّبِينٍ؛ آیا اگر من نشانه آشکاری برای رسالت  
ارائه دهم [باز مرًا زندان خواهی کرد؟!]» (شعر: ۳۰)

آیات بعد مسئله را بهتر روشن می‌کند: «قَالَ فَأَتَ بِهِ إِنْ كُنْتَ مِنَ الصَّادِقِينَ؛ گفت: اگر راست می‌گویی آن را بیاور» "فأت" و "ان کنت من الصادقين" نشان دهنده پذیرش دلالت معجزه بر مدعای از سوی دشمن است. آن گاه حضرت موسی علیه السلام معجزات معروف خود را ظاهر کرد و حجت را تمام نمود: «فَالْقَى عَصَاهُ فَإِذَا هِيَ ثُعْبَانُ مُبِينٌ وَنَزَعَ يَدَهُ فَإِذَا هِيَ بَيْضَاءُ لِلنَّاظِرِينَ؛ آن گاه موسی عصای خود را افکند، و ناگهان مار عظیم و آشکاری شد و دست خود را [در گریبان فرو برد و] بیرون آورد، و در برابر بیتندگان سفید و روشن بود». این مسئله در آیه ۱۰۳ سوره اعراف وضوح بیشتری یافته است:

«ثُمَّ سَعَتْنَا مِنْ بَعْدِهِمْ مُوسَى بِآيَاتِنَا إِلَى فِرْعَوْنَ وَ مَلَائِكَةَ فَظَلَّمُوا بِهَا فَانْظُرْ كَيْفَ

کانَ عاقِةُ الْمُفْسِدِينَ؛ سپس به دنبال آن‌ها [پیامبران پیشین] موسی را با آیات خویش به سوی فرعون و اطراقیان او فرستادیم؛ اما آن‌ها [با عدم پذیرش]، به آن [آیات] ظلم کردند؛ بین عاقبت مفسدان چگونه بود.»

افزون بر آیات یاد شده، آیات ۱۱۷ به بعد از سوره اعراف، فهم این دلالت را برای مخاطبانی که با حق خصوصی ندارند، گزارش کرده است: «[ما] به موسی وحی کردیم که: «عصای خود را بیفکن» ناگهان [به صورت مار عظیمی در آمد که] وسایل دروغین آن‌ها را به سرعت بر می‌گرفت. (۱۱۷) [در این هنگام] حق آشکار شد و آنچه آن‌ها ساخته بودند، باطل گشت. (۱۱۸) و در آنجا [همگی] مغلوب شدند و خوار و کوچک گشتند (۱۱۹) و ساحران [بی اختیار] به سجده افتادند. (۱۲۰) گفتند: «ما به پروردگار جهانیان ایمان آوردیم؛ (۱۲۱) پروردگار موسی و هارون». (۱۲۲) فرعون گفت: «آیا پیش از آن که به شما اجازه دهم، به او ایمان آورده‌ید؟! حتماً این نیرنگ و توطنه‌ای است که در این شهر [و دیار] به کار گرفته‌اید، تا اهلش را از آن بیرون کنید، ولی به زودی خواهید دانست! (۱۲۳) سوگند می‌خورم که دست‌ها و پاهای شما را به طور مخالف [دست راست با پای چپ، یا دست چپ با پای راست] قطع می‌کنم؛ سپس همگی را به دار می‌آویزم! (۱۲۴) [ساحران] گفتند: «[باکی نیست] ما به سوی پروردگارمان بازمی‌گردیم (۱۲۵) انتقام تو از ما، تنها به خاطر این است که ما به آیات پروردگار خویش، هنگامی که به سراغ ما آمد، ایمان آوردیم ... . (۱۲۶)

آیه ۲۵ سوره حديد، مطلب را پیش از روشن می‌کند: «لَقَدْ أَرْسَلْنَا رُسُلًا بِالْبُيُّنَاتِ وَأَنْزَلْنَا مَعَهُمُ الْكِتَابَ وَالْمِيزَانَ لِيَقُومَ النَّاسُ بِالْقِسْطِ ...؛ ما رسولان خود را با دلایل روشن فرستادیم، و با آن‌ها کتاب [آسمانی] و میزان [شناسایی حق از

باطل و قوانین عادلانه] نازل کردیم تا مردم به عدالت قیام کنند ... ». چنان که ملاحظه می‌شود، در این آیه «بینات» در کنار کتاب و میزان قرار گرفته و بر آن‌ها مقدم شده است؛ یعنی نخست مردم باید راستگویی پیامبر را باور کنند و سپس به کتاب و میزان جان بسپارند و این دقیقاً نقطه مقابل سفارش نویسنده فرائد در دفاع از بهائیت است.

شبّهه سوم: ساختگی و غیر واقعی بودن اعجز ابزار بیانی قرآن

بر اولی الالباب و المستصرین فی علم الكتاب پوشیده نیست که چون علمای اسلام ملاحظه نمودند که حق جل جلاله در قرآن مجید بر حقیقت و اثبات صدق رسالت حضرت خاتم الانبیاء ﷺ به نفس همین کتاب مبارک استدلال فرموده و آوردن سوره مثل آن را میزان تمیز صدق از کذب مقرر داشته است، در بیان سبب حجیت قرآن اختلاف فرمودند؛ چه معلوم است که تصنیف یک کتاب بدون ممیزی قاطع و فارقی ظاهر از سایر کتب هرگز حجت و برهان نتواند بود و قطع نزاع و فصل جدال بین المثبت و النافی نتواند نمود. جمعی از علمای شرحی که در کتب کلامیه مفصل‌اً مذکور است، نفس سبک و سوق آیات را بر نهجهی که نازل شده است، سبب اعجاز آن دانستند و آوردن کلامی را به این سبک و سیاق ممتنع و محال شمردند و بعضی از علمای اشتمال قرآن را بر اخبار از امور آتیه که در حقیقت اخبار از غیب است، سبب حجیت و اعجاز آن شناختند و ... و چون هر یک از این وجهه مذکوره نزد محققین از علمای اسلام غیر کافی و ناتمام می‌نمود، اکثری از ایشان قائل شدند بر این که علو مقام آیات قرآن

### نقد و بررسی

این که مسئله اعجاز قرآن و تحقیقات در باره آن دهها سال و یا صدها سال پس از نزول قرآن مطرح شده باشد، به هیچ روی نمی‌تواند بر ساختگی بودن این وجهه از وجود اعجاز قرآن دلالت کند؛ زیرا مسئله تدوین و استخراج یک دانش چیزی است و وجود واقعی آن چیزی دیگر؛ برای مثال، اوزان شعری را مرحوم فراهیدی در قرن دوم استخراج و ارائه کرد، در حالی که شاعران در نهانگاه ذهن خود از گذشته‌های بسیار دور که به زمان تولد اولین شعر باز می‌گردد، همواره اوزان شعری را به کار می‌گرفتند، هرچند تا زمان استخراج آن، و تا حدود زیادی پس از آن، وجود آن را که کاملاً ذوقی و ناخودآگاه از آن بهره‌مند بودند، حسن نمی‌کردند و اگر از آن‌ها پرسیله می‌شد: وزن شعر شما چیست؟

مجید در مراتب فصاحت و بلاغت سبب اعجاز این کتاب شریف است؛ زیرا که فرقی نیست در این که پیغمبری احیای اموات را معجزه خود قرار دهد و به آن تحدى کند و یا این که کلامی آورد که در فصاحت و بلاغت به رتبه‌ای باشد که احدي نتواند سوره‌ای چون او بیاورد و به آن تحدى فرماید و آن را حجت خود قرار دهد؛ ... و بالجمله این وجهه اخیر شهرتی کامل یافت و اغلب علمای اسلام و خصوصاً متأخرین از ایشان بر این وجهه اعتماد نمودند و فصاحت قرآن را سبب اعجاز آن شمردند و بر مطلعین بر حقایق علوم معلوم است که این رأی در قرون وسطی احداث شد و در میان صحابه وتابعین بل و تبع تابعین ذکری از این که سبب حجت قرآن فصاحت و بلاغت او است، شایع و منتشر نبود ... « (گلپایگانی: ۲۸۰ - ۲۸۱)

متحیرانه از پاسخ باز می‌ماندند. علم منطق نیز چنین است و مردم در تعاملات خود پیش از تدوین علم منطق، قوانین آن را به طور ناخودآگاه به کار می‌بستند. بنابراین، یادکرد زمان تدوین علوم قرآن کمکی به انکار اعجاز قرآن نمی‌کند؛ به ویژه که دانش‌های ادبی مانند صرف، نحو، بلاغت و جز آن، که پایه‌های اعجاز بیانی را تشکیل می‌دهند، هرچند از گذشته‌های بسیار دور که به آغاز زبان عربی باز می‌گردد، مورد استفاده بوده‌اند، اما سر آغاز استخراج و تدوین آن‌ها به دوران پس از نزول قرآن باز می‌گردد.

آنچه را گذشت می‌توان پاسخ نقضی تلقی کرد، ولی اگر واقع‌بینانه به تاریخ اسلام و آیات قرآن بنگریم، نشانه‌های آگاهی ادبی زبان‌آشنای عرب جاهلی، بلکه مخصوصی از اعجاز بیانی را به خوبی درک می‌کنیم و می‌توانیم قرائتی بر آن بیابیم. ابن ربيعة بن عامر یکی از شعرای مخصوص، از قبیله قیس و از اشراف شاعران بود. او صاحب چهارمین معلقه از معلقات سبع است که بدین بیت آغاز می‌شود:

عفت الديار محلها و مقامها تابد غولها و فرجامها.<sup>\*</sup>

حمدالله مستوفی در تاریخ گزیده آورده است: لبید بن ربيعة بن عامر بن مالک از بنی کلب ۱۵۷ سال عمر یافت و پیش از اسلام شاعر بود، چون مسلمان شد دیگر شعر نگفت. مربانی در معجمش می‌گوید:

---

\* خانه‌های یاران آن‌جا که اندکی می‌آمدند و می‌گذشتند و آن‌جا که مدنه درنگ می‌کردند، ویران گردیده و آثار محو شده است. دریغا! در سرزمین منا بر دامنه کوه‌های غول و رجام، دیگر اثری از آن‌ها نیست.

«لما كتب عمر الى عامله بالكوفة: سل لبيدا والغلب العجلى ما احدها من  
الشعر فى الاسلام . فقال لبيد ابدلنى الله بالشعر سورة البقرة و آل عمران فزاد  
عمر فى عطائه. قال: و يقال انه ما قال فى الاسلام الا بيتاً واحداً: ما عاتب  
المرء الليبب كنفسه يصلحه الجليس الصالح» (حموى، [لى تا] ۱۱۷ و ۳۱۹)\*

آری، لبيد چون خود را در برابر آیات زیبا و روح بخش قرآن دید، شعر را رها  
کرد و به قرائت قرآن مشغول شد.

آیا می توان اعتراف ریحانه عرب «ولید بن مغیره مخزومی» در باره قرآن پس از  
شنیدن آیات ابتدای سوره غافر را جز بر اعجاز بیانی قرآن حمل کرد:

«وَاللهِ لَقَدْ سَمِعْتُ مِنْ مُحَمَّدَ آنَفَاً كَلَامًا مَا هُوَ مِنْ كَلَامِ الْإِنْسَنِ وَلَا مِنْ  
كَلَامِ الْجِنِّ، وَإِنَّ لَهُ لَحْلَوَةٍ وَإِنَّ عَلَيْهِ لَطَلَاوَةٍ وَإِنَّ أَعْلَاهُ لَمُثْمِرٍ وَإِنَّ  
أَسْفَلَهُ لَمَغْدِقٍ وَإِنَّهُ لَيَعْلُوُ وَمَا يَعْلَى عَلَيْهِ؛ بِهِ خَدَا قَسْمٌ! هُمْ أَيْنَكَ از  
محمد سخنی شنیدم که از سخنان انس و جن نبود و سخنی شیرینی  
خاص و زیبایی مخصوصی دارد و شاخسار آن پرمیوه و ریشه های آن  
پر برکت است؛ سخنی است برجسته و هیچ سخنی از آن برجسته تر  
نیست.» (ر.ک: معرفت، ۱۳۸۶ق، ۴؛ طبرسی، ۱۳۷۲ش؛ ۱۴۱۲ق، ۳، ۵) ذیل تفسیر سوره غافر؛ سبحانی، ۱۴۱۲ق، ۳، ۵)

\* ترجمه: هنگامی که عمر به کارگزارش در کوفه نوشته: از لبيد و اغلب عجلی پرس در زمان مسلمان  
شدشان چه اشعاری را ساخته‌اند، لبيد گفت: خدا سوره بقره و آل عمران را به جای شعر به من  
عنایت کرده است [از این رو دیگر شعر نگفت]. پس عمر بر عطاپیش افزود. گفته می‌شود لبيد در دوره  
مسلمانی اش جز یک بیت نسرود: "فرد با هوش کسی را بسان خودش سرزنش نمی‌کند و همنشین  
صالح مرد را اصلاح می‌کند".

به راستی این گفته‌های عتبه بن ریعه (ابو الولید) را بر چه معنایی می‌توان حمل کرد:

«أَنِّي قد سمعت قولًا وَ اللَّهُ مَا سمعت مثله قطْ، وَ اللَّهُ مَا هُوَ بِالشِّعْرِ وَلَا  
بِالسِّحْرِ وَ لَا بِالكَّهَانَةِ! يَا مُعْشَرَ قُرْيَاشٍ! أَخْلِيُونِي وَاجْعُلُوهَا بَيْنَ  
هَذَا الرَّجُلِ وَ بَيْنَ مَا هُوَ فِيهِ فَاعْتَزِلُوهُ فَوْ اللَّهِ لِي كُونَنِ لِقَوْلِهِ الَّذِي سَمِعْتُ مِنْهُ  
نَبِأً عَظِيمًا، إِنَّ تَصْبِهِ الْعَرَبُ فَقَدْ كُفِيْتُمُوهُ بِغَيْرِكُمْ، وَ إِنْ يَظْهُرُ عَلَى الْعَرَبِ  
فَمُلْكُكُمْ وَعَزَّزَكُمْ، وَ كُنْتُمْ أَسْعَدَ النَّاسَ بِهِ. قَالُوا: سُحْرٌ وَاللَّهُ يَا  
أَبَا الْوَلِيدِ بِلْسَانَهُ، قَالَ: هَذَا رَأَيِّي فِيهِ، فَاصْنُعُوا مَابْدَا لَكُمْ؛ هَمَانَا كَلامِي  
شَنِيدِمْ كَهْ بِهِ خَدَا قَسْمًا! هَرَگَزْ مَانِدَ آنِ رَا تَا كُنُونَ نَشِيدِهِ بُودَمْ؛ بِهِ خَدَا  
سوَگَندِ! نَهْ شَعْرُ اسْتَ وَ نَهْ سُحْرُ وَ نَهْ كَهَانَتَ، اِيْ قُرْيَاشِيَانِ! سَخْنُ مَرَا  
بِشْنُويْدَ وَ آنِچَهْ دَرْ مُورَدَ اوْ مَيْ گُويْمَ، گُوشْ فَرَا دَهْيَدَ؛ رَهَايِشْ كَنِيدَ كَه  
بِهِ خَدَا سَوَگَندِ! گَفْتَارِيَ كَهْ اَز اوْ شَنِيدِمْ، خَبَرْ بَزَرْگَيِ بِهِ هَمَرَاهْ دَارَدَ؛ اَغْرِ  
عَرَبَ اوْ رَا كَشَتَ، بَهْ دَسْتَ دِيَگَرَانَ اَز اوْ رَاحَتَ مَيْ شَوِيلَ، وَ اَغْرِ بَرَ  
عَرَبَ پَيْرَوَزَ شَدَ، پَادِشاَهِي اوْ پَادِشاَهِي شَمَا وَ عَزَّزَتَ اوْ عَزَّتَ شَمَاسَتَ  
[زِيرَا اَزْ قَبِيلَهِ شَمَاسَتَ] وَ شَمَا بَهْ خَاطَرَ اوْ خَوْشَ بَخْتَتِرِينَ مَرَدمَ  
خَواهِيدَ بُودَ، مَرَدمَ بَهْ اوْ گَفَتَنَدَ: اِيْ اَبُو وَلِيدَ! بِهِ خَدَا سَوَگَندِ اوْ تو رَا سُحْرَ  
كَرَدَ! گَفتَ: اِيْ نَظَرَ مَنْ اسْتَ، حَالَ هَرَچَهِ مَيْ خَواهِيدَ عَمَلَ كَنِيدَ، (ابن  
هَشَامَ، ۱۴۱۱ ق، ۱، ۱۳۲-۱۳۱؛ سَبْحَانِيَ، ۱۴۱۲ ق، ۳، ۲۴۹)

این اعتراف‌ها و جز این‌ها که در لابه لای صفحات تاریخ به یادگار مانده و از شهرت فراوانی برخوردار است، گوشاهای از واکنش‌های استادان ادب عرب را گزارش کرده است و بسیاری دیگر در گذر زمان به دست فراموشی سپرده شده و به دست ما نرسیده است. این‌ها زبان‌شناسان جاهلی و مخصوصی هستند که

آشناترین افراد به زبان قرآن و آگاهترین آن‌ها به ظرایف آن به شمار می‌روند و چنان که روشن است، هیچ‌گاه قضاوت آن‌ها بر دیگر وجوده اعجاز و یا صرفاً محتوا حمل نمی‌شود. از نظر علمی نیز گزاره‌های تاریخی تا قرینه‌ای روشن بر خلاف آن یافت نشده، پذیرفته می‌شود و اتخاذ روشی جز این ناصواب است. البته به نظر می‌رسد دست‌کم برخی مخالفان از رهگذار بررسی متنی به رد اعجاز نرسیده باشند، بلکه هضم نشدن برخی شباهات پیرامونی و تلاش برای رهایی از آن‌ها، چنین دامی را برای آن‌ها گستردۀ باشد. برخی از این شباهات در ذیل آمده است.

### شبهه چهارم: عدم اتمام حجت بر مردم با فرض اعجاز ادبی قرآن

«اگر سبب اعجاز قرآن فصاحت و بلاغت آن باشد، هرگز حجت بر خلق عالم بالغ نشود و توصیف این کتاب مجید به آیه کریمه "قُلْ لِلّٰهِ الْحَجَةُ الْبَالِغَةُ...." (انعام: ۱۴۹) تمام نیاید؛ زیرا که در این صورت فهم حجت کتاب راجع به فصحای امت شود و در قوّه علمای این فن باشد و حکم جزء اعظم اهل عالم که عالم به فصاحت و بلاغت کلام عرب نیستند، به تقلید و تبعیت نقوس قلیله علمای این فن راجع آید...» (گلپایگانی، ص ۲۸۲)

#### نقد و بررسی

اولاً، آیه مورد اشاره از با واسطه یا بدون واسطه بودن ابلاغ ساكت است. ثانیاً، ابلاغ صرفاً به اثبات اعجاز نیست و شامل ابلاغ معارفی نیز هست؛ بنابراین، می‌توان فرض کرد که اگر معجزه‌ای به گونه‌ای یقینی هرچند با واسطه به دیگران برسد، حجت بر آن‌ها ابلاغ و تمام شده است. برای تقریب به ذهن

می‌توان چنین مثال آورد که اگر حاکمی که بر مردمی با چند زبان حکومت می‌کند، دستوری صادر کند، و مردم، اهل زبان و اهل خبره خود را مأمور کنند تا نخست درستی دست نوشته حاکم را بررسی کنند و دیگر، دستور وی را ترجمه و سپس به واسطه به همه جا ابلاغ نمایند، حاکم می‌تواند کسانی که به فرمان او عمل نکرده‌اند، هرچند دستور به زبان آن‌ها نبوده و به واسطه به آن‌ها رسیده باشد، به دلیل این که دستور به آن‌ها ابلاغ و حجت تمام شده، مؤاخذه کند و عقلاً حاکم را بر این کار تقبیح نمی‌کنند.

ثالثاً، اگر قرار باشد همه معجزات بدون واسطه برای همگان قابل درک و اثبات باشد، اگر یک نفر معجزه را در نیابد و برای مثال، فرق آن را با سحر تشخیص ندهد و آن را سحر پنداشته باشد، در حالی که اهل خبره آن را متفاوت با سحر و فرابشری تشخیص دهند - باید معجزه را باطل فرض کرد، در حالی که هیچ‌کس به چنین نتیجه غیر معقولی قائل نیست. البته اگر معجزه به گونه‌ای باشد که افزون بر اهل خبره، گروه بسیاری از مردم را نیز اقناع کند و فرابشری بودن آن برای آن‌ها قابل درک باشد، از کمال و فضیلتی افزون بر آنچه لازم است، برخوردار می‌باشد.

رابعاً، اعجاز قرآن برای بیشتر مخاطبان آن دوره، بلکه مردم آشنا به زبان عرب در دوره‌های بعد از زمان نزول روشن بوده و هست و منابع کتابخانه‌ای و میدانی که گزارش‌های آن به وفور یافت می‌شود، به خوبی مؤید سخن ماست.

خامساً، اعجاز قرآن منحصر به یک وجه نیست و وجوده دیگری دارد که افراد غیر عرب و حتی غیر زمان نزول را به طور مستقیم در بر می‌گیرد و این فضیلتی منحصر به فرد برای قرآن کریم است.

### نقد و بررسی

در پاسخ می‌گوییم:

شیوه پنجم: فرایند باطل رجوع جاهل به عالم در فرض اعجاز بیانی  
 پاسخ یاد شده دست کم در مورد اعجاز بیانی و درک فصاحت و بلاغت قرآن  
 نیازمند رجوع جاهل به عالم است. ابو الفضل گلپایگانی در رجوع و اعتماد  
 جاهل به عالم نیز اشکال کرده است:

«تبعیت و تقلید در مسائل اصولیه و خصوصاً در مسئله معرفت مظاهر  
 الهیه جایز نباشد». (گلپایگانی: ۲۸۲)

اوّلاً، چنان که گفته شد، وجود اعجاز قرآن منحصر به اعجاز بیانی نیست و  
 وجودی دیگر نیز وجود دارد که شامل غیر عرب و حتی جاهل  
 می‌شود؛ مانند اخبار علمی و غیبی و نیز اعجاز تأثیری (جذبات  
 روحی) که خطابی (م ۳۸۸) در بیان اعجاز القرآن بدان اشاره کرده  
 است. (ر.ک: دائرة المعارف القرآن کریم، ج ۳، ص ۵۷۰، مدخل «اعجاز  
 القرآن / بیانی» به نقل از: بیان اعجاز القرآن، ص ۷۰ - ۷۲)

ثانیاً، تقلید در اصول، معانی مختلفی دارد و چنین نیست که همگان آن را با  
 کلیتش پذیرفته باشند. در باورداشت گروهی که به کلیت آن رأی نداده‌اند،  
 ادله‌ای که انسان را به کسب معرفت و شناخت برمی‌انگیزاند و آن را واجب  
 می‌شمارد، از انسان قطع و یقین می‌خواهد؛ یعنی عقل تا زمانی که انسان به  
 قطع و یقین نرسیده او را به تلاش و می‌دارد، اما پس از نیل به این غایت،  
 دیگر انگیزه‌ای برای تلاش و وجوبی برای کسب معرفت نیست. طبق این

مینا انسان باید در اصول دین قطع و یقین داشته باشد، حال از راه تقلید باشد یا از راه تحقیق. کسی را نمی‌توان از تقلید در اصول دین بازداشت؛ زیرا انسانی که به اصول دین اعتقاد دارد، یا خود به این اعتقاد رسیده که در این صورت تقلید مطرح نیست و یا از قول دیگری به اصول دین اعتقاد پیدا کرده که در این صورت نمی‌توان از او خواست از قطع خود دست بردارد؛ زیرا غرض حصول اعتقاد است و سبب را مدخلیتی در این قطع نمی‌ست. قرآن نیز رجوع جاهل به عالم را منحصر در مسائل و حوزه‌ای خاص ندانسته و به طور کلی می‌فرماید: «فَاسْأَلُوا أَهْلَ الذِّكْرِ إِنْ كُنْتُمْ لَا تَعْلَمُونَ» که دست کم جواز این روش عقلایی در مورد رجوع جاهل به عالم با مطالبه دلیل کاملاً پذیرفتندی است.

ثالثاً، در موضوع بحث، رجوع جاهل به عالم در موضوعات است نه اصول دین که مورد خدشة قرار گیرد. این که آیا این گفته فرابشری است یا سحر است و یا نشر معمولی، چه اصلی از اصول دین را تشکیل می‌دهد که تقليد را در آن ناشایست و ناروا بدانیم؟ بله، آثار مترتب بر آن مربوط به تعقل شخص است که با جاری کردن دلیل حکمت و حکم الامثال فی ما یجوز و ما لا یجوز واحد حاصل می‌شود.

#### شبیهه ششم: اتفاقی نبودن اعجاز بیانی

ابو الفضل گلپایگانی به همین جا نیز بستنده نکرده، در ادامه اشکالش آورده است:

«...این هم در صورتی است که فصحاً و بلغاً متفق باشند و اختلاف نمایند و حال آن که اکثر فصحای عرب در زمان ظهور حضرت رسول-علیه السلام- به معجزه بودن قرآن اذعان ننمودند و چنان که

### نقد و بررسی

جناب شیخ اکتون در فصاحت آیات [آیات نازل شده بر بهاء الله!] مناقشه می‌نمایند، ایشان نیز در فصاحت قرآن مناقشه می‌نمودند و چنان که در نفس این کتاب شریف مصرح و منصوص است: «لو نشاء لقلنا مثل هزا؛ [اگر بخواهیم مانند این را می‌گوییم]» (انفال: ۳۱) می‌گفتند، و خطب و اشعار خود را افصح از آیات و کلمات او می‌دانستند، بل به حکم کریمه: «أَإِنَّا لَتَارِكُوا آَيَاتِنَا لِشَاعِرِ مَجْنُونٍ؛ [آیا ما خدایان خود را به خاطر شاعری دیوانه رها کنیم؟!]» (صفات: ۳۶) العیاذ بالله حضرتش را شاعری وضعی القدر و موهون می‌خوانند...» (کلپایگانی: ۲۸۲)

نخست می‌پرسیم: اتهام وارد کردن بر قرآن به این که کارشناسان در مورد فصاحت و بلاغت آن اختلاف نظر داشتند، بدون ارائه هیچ دلیلی چگونه می‌تواند پذیرفته شود؟ تصور فضای حاکم بر مشرکان قریش که بسیاری از آن‌ها ادیب بودند و این که چه بر سرشان آمد و ادبیات قرآن چگونه بنای بلند ادبی آنان را به زیر آورد و آییشان را بر باد داد، چیزهایی نبود که عرب خودخواه و مشرک را به مقابله و ندارد و به رجز خوانی و ایرادهای بنی اسرائیلی - که هم کیشان آن‌ها نیز زیر بار نرفتند - سوق ندهد. باید پرسید به کدام دلیل سخن مخالفان درست است؟ آیا چنان که ادعا کرده بودند، توانستند مانند قرآن را بیاورند؟ آیا توانستند نقطه ضعفی از قرآن بگیرند که کار پیامبر و آیینش را بدون رحمت یکسره کنند؟ آیا کسی از کارشناسان بی‌طرف عرب ادعای آنان

را در مورد برتری خطبه‌ها و بافته‌هایشان تصدیق کرد؟ و آیا اگر چنین بود، تا کنون به دست ما نمی‌رسید؟ این‌ها واقعیت‌های پیچیده و دشوار نیست که قابل فهم نباشد، بلکه استدلالی کاملاً روشن و مفهوم است که در طول چهارده قرن همواره از سوی مسلمانان مطرح بوده است؛ همچنان که خود ابوالفضل گلپایگانی خواسته یا ناخواسته در جایی به آن اعتراف کرده است:

«وَمَجْدِدًا مَعْرُوضٌ مِّيْ دَارَمْ كَهْ اَزْ اَيْنَ عَبَارَاتْ چَنَانْ مَسْتَفَادْ نَدَارِيْ كَهْ -الْعِيَادُ  
بِاللَّهِ -قَرَآنْ شَرِيفُ وَ سَائِرُ كَتَبْ سَماوِيَهِ وَ الْوَاحِدِيَهِ مَشْتَمِلُ بِرْ فَصَاحَتْ وَ  
بَلَاغَتْ سَامِيهِ نَيْسَتْ؛ حَاشَا وَ كَلَا! اَحْدَى آَيَهِ چُونْ آَيَاتِ الْهَيِّهِ نَتوَانَدْ آَورَدْ وَ  
لَكُنْ هَرْ نَفْسِي قَادِرْ بِرْ فَهَمْ فَصَاحَتْ كَلامُ وَ بَلَاغَتْ يَيَانْ نَيْسَتْ تَا حَجَتْ بِرْ  
كَلْ اَزْ اَيْنَ رَاهْ بَالَغْ شَوَدْ وَ سَبِيلْ مَعْرُوفَتْ دِينِ الْهَيِّ بِرْ جَمِيعِ وَاضْحَىْ آَيَدْ...»  
(گلپایگانی: ۲۸۶) پاسخ قسمت اخیر را در ادامه خواهیم داد.

۱۷۱

بِرْ / قَلْ / مَهْ / لَهْ / زَهْ / بَهْ /

در مورد اتهامات ناشایست به حضرت لازم است به این نکته ظرفیت توجه شود که این برخورد خود دلیل فرابشری بودن قرآن است؛ زیرا آن‌ها که می‌دیدند آیات قرآن از جنسی دیگر است، گاه نسبت شاعری به حضرت می‌دادند و چون خود می‌دانستند این نسبت بی‌جاست، گاه نسبت را به سحر تبدیل می‌کردند و گاه از روی ناچاری نسبت جنون می‌دادند و این‌ها به خوبی عجز و دست و پا زدن بی‌فایده آن‌ها را باز گو می‌کند. نقل رجز خوانی آن‌ها از سوی قرآن نیز در حکم نوعی تحریک و تحریض آن‌هاست که البته با شکست آن‌ها، فزونی خواری و رسایی را برای آن‌ها در بر داشت.

اما در مورد مناقشات ادبی نیز به طور مستقل سخن خواهیم گفت.

### نقد و بررسی

#### شبهه هفتم: توقف در ک اعجاز بیانی قرآن بر فراگیری علوم ادبی

«اگر سبب اعجاز و حجیت قرآن شریف فصاحت آن باشد، تصدیق نبوت حضرت خاتم الانبیاء -علیه السلام- موقوف به تحصیل این علم شود؛ زیرا اذعان و اعتقاد به فصاحت قرآن قبل از معرفت اصل فصاحت از قبیل اذعان به شیء مجھول است و آن لغو صرف است، و حال آن که احدی تصدیق انبیا و مظاہر امر الله را موقوف به تحصیل علوم متداول ندانسته است؛ زیرا که منتهی به حرج و تعطیل امر الله شود و وجود معرفت و تصدیق امر الهی قبل از تکمیل این فن از مکلف ساقط است ...» (گلپایگانی: ۲۸۴)

چنان که اشاره شد، بر اساس شیوه عقلا، همین اندازه که عده‌ای خبره- که عموم مردم به تصدیق آن‌ها اعتماد و اطمینان کنند- فرابشری بودن یک کار خارق العاده مدعی نبوت را تأیید کنند، در ابلاغ حجت کافی است.\* شمار عده مذکور بستگی به پذیرش عرف و ویژگی‌های معجزه دارد و در موردی ممکن است با تصدیق یک یا چند نفر اطمینان حاصل شود و در مواردی با چند صد نفر. البته در مورد قرآن به قدری شمار مؤیدان و کارشناسانی که مورد اعتماد

\* . اعتماد بر اساس گفته‌های اهل خبره، شیوه‌ای است که در امور روزمره جاری است و هیچ کس نمی‌تواند آن را انکار کند؛ برای مثال، اگر کسی مريض شود، بر اساس گفته اهل خبره پزشک مورد نظر را برای درمان بیماری، به ویژه بیماری‌های دشوار، بر می‌گزیند. معمولاً در زندگی همه ما، خرید ماشین، منزل و اصولاً هر چیز با ارزش بر پایه این شیوه عقلایی انجام می‌شود.

بودند و گفته آن‌ها حجت به شمار می‌رفت، زیاد بود که اساساً جای هیچ شک و شباهه‌ای باقی نمی‌گذاشت و پیش‌تر سخنان دو تن از دشمنان اسلام در تأیید قرآن روایت شد که به خوبی سیطره ادبیات قرآن بر فضای ادبی آن روز را به نمایش می‌گذارد.

بر مطلب فوق بیفزاییم: چنان که پیش‌تر بیان شد، وجوده اعجاز قرآن منحصر در فصاحت و بلاغت نیست و وجوده دیگر برای اثبات صحت ادعای مدعی نبوت کافی است.

### شباهه هشتم: عدم اشاره به اعجاز بیانی در قرآن کریم

«در قرآن شریف، ابداً ذکری از این که آیات کتاب از جهت فصاحت و بلاغت حجت است، وارد نشده است، بلکه اشاره هم به این مطلب نفرموده است، گویا به اعتقاد متأخرین - العیاذ بالله - حق جل جلاله در کتاب مجید احتجاج را ناقص گذاشته و استدلال راتکمیل نفرموده است».

نویسنده کتاب فرائد در ادامه آورده است:

«و اگر اهل علم در آیات قرآن مجید تدبر نمایند، مشاهده خواهند نمود که در موضع کثیره حق جل جلاله استدلال فرموده است بر حقیقت این کتاب به این که او سبب هدایت خلق است و ابداً و لو در یک موضع استدلال نفرموده است بر این که او افصح کتب است؛ چنان که در سوره قصص فرموده است: «فَلَمَّا جَاءَهُمُ الْحَقُّ مِنْ عِنْدِنَا قَالُوا لَوْلَا أُوتَى مِثْلَ مَا أُوتَى مُوسَى أَ وَلَمْ يَكُفُرُوا بِمَا أُوتَى مُوسَى مِنْ قَبْلٍ قَالُوا سِخْرَانٌ تَظَاهِرُوا وَقَالُوا إِنَّا بِكُلِّ كَافِرٍ وَنَّ (۴۸) قُلْ فَاتَّوْا بِكِتَابٍ

مَنْ عِنْدِ اللَّهِ هُوَ أَهْدَى مِنْهُمَا أَتَبْعَهُ إِنْ كُنْتُمْ صَادِقِينَ»\* ... ملاحظه فرما که فرموده است: «قُلْ فَاتُوا بِكِتابٍ مَنْ عِنْدِ اللَّهِ هُوَ أَهْدَى مِنْهُمَا أَتَبْعَهُ إِنْ كُنْتُمْ صَادِقِينَ» و نفرمود: قل فاتوا بکتاب من عند الله هو افصح منها و هکذا در سوره بقره، فرموده است: «ذَلِكَ الْكِتَابُ لَا رِبَّ لَهُ فِيهِ هُدَى لِلْمُتَّقِينَ» و نفرمود: ذلك الكتاب لا رب فيه انه افصح کتب العالمين و همچنین در سوره عنکبوت فرموده است: «وَقَالُوا لَوْلَا أُنْزِلَ عَلَيْهِ آيَاتٌ مَنْ رَبَّهُ قُلْ إِنَّا إِلَيْهِ أَنَّا نَذِيرٌ مُّبِينٌ (۵۰) أَوَلَمْ يَكُنْهُمْ أَنَّا أَنْزَلْنَا عَلَيْكَ الْكِتَابَ يُتْلَى عَلَيْهِمْ إِنَّ فِي ذَلِكَ لَرْحَمَةً وَذِكْرَى لِتَسْوِيمُ يُؤْمِنُونَ» ... \*\*

\* . ترجمه: [ولی هنگامی که حق از نزد ما برای آنها آمد، گفتند: "چرا مثل همان چیزی که به موسی داده شد، به این پیامبر داده نشده است؟!" مگر [بهانه جویانی همانند آنان] معجزاتی را که در گذشته به موسی داده شد، انکار نکردند و گفتند: "این دو نفر دو ساحرند که دست به دست هم داده اند [تا ما را گمراه کنند] و ما به هردو کافریم"؟! بگو اگر راست می گویید، کتابی هدایت بخش تراز این دو نزد خدا بیاورید تا من از آن پیروی کنم.

\*\* [تفسیر آیات: کسانی که بر اثر لجاجت و اصرار در باطل، حاضر نبودند به هیچ قیمتی در برابر بیان مستدل و منطقی قرآن تسلیم شوند، و آوردن کتابی همچون قرآن به وسیله فرد درس نخواندای همچون پیامبر (ص) که دلیل روشنی بر حقیقت وی بود پیذیرند، دست به بهانه جویی تازه‌های زدن، چنان که قرآن در نخستین آیات مورد بحث می گوید: آن‌ها از روی سخریه و استهباء" گفتند: چرا معجزاتی (همچون معجزات موسی و عیسی) از سوی پروردگارش بر او نازل نشده است؟" (وَقَالُوا لَوْلَا أُنْزِلَ عَلَيْهِ آيَاتٌ مِّنْ رَبِّهِ) چرا او عصای موسی و ید بیضا و دم مسیحا ندارد؟ چرا او هم دشمنان خود را با معجزات بزرگ نایبود نمی کند؟ آن گونه که موسی و شعیب و هود و نوح و ثمود کردند؟ و یا همان گونه که در سوره اسراء از زیان این گروه آمده است: "چرا پیامبر اسلام، نهرها و چشمه‌های آب جاری از بیان خشک مکه ظاهر نمی کند؟" (چرا قصری از طلا ندارد؟) "چرا به آسمان صعود نمی کند؟" و "چرا نامهای از سوی خدا از آسمان برای آنها نمی آورد؟" (سوره اسراء: ۹۰ - ۹۳).



بدون شک پیامبر اسلام (ص) معجزات دیگری غیر از قرآن مجید داشته، و تواریخ نیز با صراحت از آن سخن می‌گوید، ولی آن‌ها با این سخنانشان، دنبال تحصیل معجزه نبودند، بلکه از یک سو می‌خواستند اعجاز قرآن را نادیده بگیرند و از سوی دیگر تقاضای معجزات افتراضی داشتند (منظور از معجزات افتراضی این است که پیامبر ﷺ طبق تمایلات این و آن، هر امر خارق العاده‌ای را که پیشنهاد کنند، انجام دهد، مثلاً این یکی پیشنهاد خارج ساختن چشم‌های آب کند، دیگری بگوید من قبول ندارم باید کوه‌های مکه را طلا کنی، سومی هم بهانه بگیرد که این کافی نیست باید به آسمان صعود کنی، و به این ترتیب معجزه را به صورت بازیجه بی‌ارزشی در آورند، و تازه آخر کار بعد از دیدن همه این‌ها ساحرش بخوانند).

لذا قرآن در آیه ۱۱۱ سوره انعام می‌گوید: «وَ لَوْ أَنَّا نَزَّلْنَا إِلَيْهِمُ الْمُلَائِكَةَ وَ كَلْمَهُمُ الْمَوْتَىٰ وَ حَشَرْنَا عَلَيْهِمْ كُلَّ شَيْءٍ قُبْلًا مَا كَانُوا يُؤْمِنُونَ؛ اگر ما فرشتگان را بر آن‌ها نازل کنیم و مردگان زنده شوند و با آن‌ها سخن بگویند و همه چیز را در برابر آن‌ها محسشور نماییم، باز هم ایمان نمی‌آورند!» به هر حال قرآن برای پاسخ‌گویی به این بهانه جوابیان لجوج، از دو راه وارد می‌شود: نخست می‌گوید: به آن‌ها "بغو معجزه کار من نیست که با تمایلات شما انجام گیرد؛ معجزات همه نزد خدا است" (فُلْ إِنَّمَا الْأَيَّاتُ عِنْدَ اللَّهِ). او می‌داند چه معجزه‌ای با چه زمانی و برای چه اقوامی مناسب است، او می‌داند چه افرادی در صدد تحقیق و پی جویی حق‌اند و باید خارق عادات به آن‌ها نشان دهد، و چه افرادی بهانه گیرند و دنبال هوای نفس؟ و بگو" من فقط انذار کننده و بیم دهنده آشکارم" (وَ إِنَّمَا أَنَا نَذِيرٌ مُّبِينٌ) تنها وظیفه من انذار و تبیغ است و بیان کلام خدا، اما ارائه معجزات و خارق عادات تنها به اختیار ذات پاک او است، این یک پاسخ.

پاسخ دیگر این که: "آیا همین اندازه برای آن‌ها کافی نیست که ما این کتاب آسمانی را بر تو نازل کردیم که پیوسته بر آن‌ها تلاوت می‌شود؟" (أَ وَ لَمْ يَكُنْهُمْ أَنَا أَنْزَلْنَا عَلَيْكَ الْكِتَابَ يُتْلَى عَلَيْهِمْ). آن‌ها تقاضای معجزات جسمانی می‌کنند، در حالی که قرآن برترین معجزه معنوی است: آن‌ها تقاضای معجزه زود گذری دارند، در حالی که قرآن معجزه‌ای است جاویدان، و شب و روز آیاتش بر آن‌ها خوانده می‌شود؟! آیا امکان دارد انسانی درس نخواند- و حتی اگر فرضًا درس خوانده بود- کتابی با این محتوا و این جاذبه عجیب که فوق توانایی انسان‌ها است، بیاورد و عموم جهانیان را دعوت به مقابله کند و همه در برابر آن عاجز و ناتوان بمانند؟! اگر راستی منظور آن‌ها معجزه است، ما به وسیله نزول قرآن بیش از آنچه آن‌ها تقاضا دارند، در اختیارشان گذارده‌ایم، ولی نه، آن‌ها حق طلب نیستند، بهانه جو هستند. باید توجه

## نقد و بررسی

نخست می‌پرسیم: چگونه می‌توان عدم وجود مطلبی صریح در قرآن در باره فصاحت و بلاغت را دلیل عدم وجود فصاحت و بلاغت گرفت؟! هرچند در این باره در آیاتی از قرآن به اشاره مطالبی مطرح شده است. در سوره شعرا می‌خوانیم: «وَ إِنَّهُ لَتَنزِيلُ رَبِّ الْعَالَمِينَ (۱۹۲) نَزَلَ بِهِ الرُّوحُ الْأَمِينُ (۱۹۳) عَلَى قَلْبِكَ لِتَكُونَ مِنَ الْمُنذِرِينَ (۱۹۴) بِلِسَانٍ عَرَبِيًّا مُّبِينٍ (۱۹۵)»؛ بی‌تردید این [قرآن] از سوی پروردگار جهانیان نازل شده است. روح الامین آن را نازل کرده است، بر قلب تو تا از انذار کنندگان باشی. آن را به زبان عربی آشکار نازل کرد. (نیز ر.ک: نحل: ۱۰۳)؛ این قرآن به زبان عربی فصیح و خالی از هر گونه ابهام نازل شد، تا برای انذار و بیدار ساختن، مخصوصاً در آن محیط که مردمی بسیار بهانه‌جو و لجوج داشت، به قدر کافی گویا باشد. همان زبان عربی که از کامل‌ترین زبان‌ها و از پربارترین و غنی‌ترین ادبیات مایه می‌گیرد.

ابن فارس - لغوی مشهور قرن چهارم - در ماده «عرب» آورده است: «عرب: العين و الراء و الباء اصول ثلاثة: أحدها الإبارة والإفصاح، والآخر: النشاط و طيب

داشت که جمله أَوْلَمْ يَعْلَمُ (آیا برای آن‌ها کافی نیست؟) معمولاً در مواردی گفته می‌شود که انسان کاری ما فوق انتظار طرف انجام داده و او از آن غافل است یا خود را به غفلت می‌زند؛ مثلاً می‌گوید چرا فلان خدمت را به من نکردم و ما انگشت روی خدمت بزرگتری می‌گذاریم که او آن را نادیده گرفته و می‌گوییم: آیا کافی نیست که ما چنین خدمت بزرگی به تو کردیم؟ از همه این‌ها گذشته معجزه باید هماهنگ با شرایط زمان و مکان و چگونگی دعوت پیامبر باشد؛ پیامبری که آیینش جاودانی است، باید معجزه جاودانی داشته باشد. (مکارم شیرازی، ۱۳۷۴ش: ۱۶، ۳۱۶-۳۱۸].

النفس، و الثالث: فساد في جسم أو عضو. فالاول قولهم: أعراب الرجل عن نفسه، إذا بين وأوضح في الحديث - يستحب حين يعرب الصيّى أن يقول - لا إله إلا الله، سبع مرات؛ أي يبين عن نفسه. وإعراب الكلام أيضاً من هذا القياس، لأنَّ بالاعراب يفرق بين المعانى. فأما الامة التي تسمى العرب: فليس بعيد أن يكون سميت عرباً من هذا القياس لأنَّ لسانها أعراب الألسنة، و بيانها أبجود البيان؛ عرب: عين و راء و باء سه اصل دارد: نخست جدایی و روشن کردن و دوم، نشاط و رضای باطن و سوم، فسادی در جسم و عضو. پس معنای نخست مانند این قول عرب است که "أعراب الرجل عن نفسه [مرد نیتش را آشکار کرد]" اگر نیتش را تبیین و آشکار کرد. در حدیث آمده است: مستحب است کوک هنگامی که می تواند از خود باز گویید، هفت بار "لا اله الله" بگویید. اما مردمی که عرب نامیده می شوند، هیچ بعد نیست که این نام از این باب باشد؛ زیرا زبانش روشن ترین زبان‌ها و بیانش بهترین بیان‌هاست." (نیز ر.ک: مفردات راغب، ماده «عرب») بنابراین، یکی از معانی «عربی» - با قطع نظر از کیفیت زبان - همان فصاحت و بلاغت است و در نتیجه آنچه در آیه بر آن تأکید شده، زبان عربی نیست، بلکه فصاحت و بلاغت و روشنی مفاهیم آن است.

اما در مورد آیاتی که مثال آورده، نخست باید یادآور شویم که فصاحت و بلاغت هدف اصلی قرآن نیست، بلکه ابزاری برای پیشبرد هدف که هدایت خلق است، می باشد و نادیده گرفتن این مسئله باعث ایجاد مشکل برای نویسنده فرائد شده است. وی اگر دقت می کرد و منصفانه قضاؤت می نمود، هرگز به جای «هدی للمتقین»، افصح کتب العالمین را پیشنهاد نمی کرد.

دوم این که اگر به فرض به جای هدی للمتقین، فصاحت و بلاغت ذکر می شد، آیا به قرآن اعتراض نمی شد که اولاً، چرا از بین وجوه اعجاز که چه بسا

برخی مهم‌تر از فصاحت و بлагت‌اند (مانند اعجاز تأثیری یا جذبات روحی قرآن، البته به ادعای برخی دانشمندان) تنها فصاحت و بлагت که مخاطبان محدودتری دارد، یاد شده است؟!

ثانیاً، چرا فصاحت و بлагت قرآن که برای مخاطبان آن روز مانند بدیهیات بود، با توجه به شبیه بدیهی بودن آن، ذکر گردید که این خود خلاف بлагت است؟ آیا در این فرض آقای ابو الفضل گلپایگانی پاسخی قانع کننده می‌توانست بدهد؟

ثالثاً، این که در آیه ۵۱ سوره عنکبوت، قرآن به «الكتاب يتلى عليهم» توصیف شده است. این وصف به خوبی به اعجاز بیانی قرآن اشاره دارد؛ چنان که ابن عاشور در التحریر و التنویر این مطلب را گوشزد کرده است: «و مزیت اول از مزایای آن، چیزی است که "يتلى عليهم" بدان اشاره دارد، از انتشار اعجاز و عمومیتش در مجتمع و مکان‌ها و زمان‌های مختلف، به گونه‌ای که درک اعجاز آن به گروهی خاص اختصاص نمی‌یابد؛ آن گونه که معجزات قبل مشاهده مانند عصای موسی، ناقه صالح و درمان کور مادرزاد اقتضا دارد. آری، خوانده می‌شود و در ضمن قرائتش آیات تحدى نیز عرضه می‌گردد که مردم را به معارضه فراخوانده و ناتوانی و عجز را بر آنان حتم شمرده است، آن هم پیش از هرگونه تلاشی برای معارضه که البته همان گونه بود که گفته بود؛ بنابراین، قرآن معجزه جاویدان و دیگر معجزات گذرا و محدود به زمان خاصی هستند.» اما در مورد آیات سوره قصص باید دانست که این آیات جزو آیات تحدى به شمار می‌رود و چنان که در جای خود مطرح است، تنها یکی از آیات تحدى به صراحةست مسئله هدایت را مطالبه کرده است و در آیات دیگر صدور از پیامبر

امی (یونس: ۱۶)، خبرهای غیبی (هود: ۴۹)، عدم اختلاف (نساء: ۸۲)، و در آیه ۱۳ سوره هود فصاحت و بلاغت مطالبه شده است (ر.ک: دائرة المعارف قرآن کریم، ۷: ۲۸۲). در آیه اخیر خداوند در پاسخ به مشرکان که می‌گفتند: «وَإِذَا تُتْلِي عَلَيْهِمْ آيَاتِنَا قَالُوا قَدْ سَمِعْنَا لَوْ نَشَاءُ لَقُلْنَا مِثْلَ هَذَا إِنْ هَذَا إِلَّا أَسَاطِيرُ الْأَوَّلِينَ» (انفال، ۳۱)؛ و هنگامی که آیات ما بر آن‌ها خوانده می‌شود، می‌گویند: «شنیدیم، ما هم اگر بخواهیم مثل آن را می‌گوییم. این‌ها همان افسانه‌های پیشینیان است!» می‌فرماید: اگر راست می‌گویید، مانند قرآن را بیاورید: «أَمْ يَقُولُونَ أَفْرَاهُ قُلْ فَآتُوا بِعَشْرِ سُورٍ مَّكْلِلِهِ مُفْتَرَّاتٍ وَادْعُوا مَنِ اسْتَطَعْتُمْ مِّنْ دُونِ اللَّهِ إِنْ كُتُمْ صَادِقِينَ؛ يا می‌گویند: او به دروغ این [قرآن] را [به خدا] نسبت داده [و ساختگی است؟!] بگو: اگر راست می‌گویید، شما هم ده سوره ساختگی مانند این قرآن بیاورید، و تمام کسانی را که می‌توانید، غیر از خدا، دعوت کنید.»

۱۷۹

بـ / قـ / فـ / زـ / زـ / بـ /

### شبهه نهم: اشاره نشدن به مسئله اعجاز بیانی در احادیث

«اگر نفسی در احادیث نبویه و کلمات صحابه و تابعین و تبع تابعین نظر نماید، می‌بیند که در این موارد نیز اشاراتی وارد نشده است که قرآن من حیث الفصاحه معجزه است و از این نکته چنانچه [چنان که] سابقاً بدان اشارت شد، توان فهمید که این قول زاده افکار متأخرین است و نتیجه اجتهاد بعیدان از مشرب عذب انبیا و مرسیم.»

### نقد و بررسی

این اشکال به دلایل متعددی ناصواب است که در ذیل به اجمالی بیان می‌گردد: یکم - فرض کنیم که چنین گفته‌ای درست باشد، در این صورت می‌پرسیم: آیا

می‌توان بر پایه چنین فرضی عدم وجود اعجاز بیانی را نتیجه گرفت؟ آیا همه چیز در نوشته‌ها و گفته‌های صحابه و دیگران یافت می‌شود که اگر بحث اعجاز بیانی – که نزد آنان کاملاً واضح بوده – یافت نشود، حکم به نبود آن کنیم؟ آیا از حبر امت و ترجمان وحی، یعنی ابن عباس، با آن‌همه شاگرد و سابقه در تفسیر و علوم مرتبط به قرآن که انتظار می‌رود ده‌ها هزار حدیث نقل شود، بیش از چند صد حدیث‌تا حدی قابل اعتماد به ما رسیده که از دیگران توقع داشته باشیم؟

دوم – نویسنده فرائد از کجا به این نتیجه قطعی رسیده که صحابه وتابعین و تبع تابعین چیزی در این باره نگفته‌اند؟

باید دانست که روش غالب اخذ علوم از استاد در دوران اولیه، سینه به سینه و به مدد حافظه بوده است و چنین نبوده که همواره احادیث را بنویسنده (دو دلیل عمدۀ در این روند دخالت داشته که نمی‌توان آن‌ها را نادیده گرفت؛ نخست سیاست‌های هیئت حاکم از دوران ابویکر تا اواخر سده اول در نهی از نگاشتن روایات، که ناخودآگاه به کاهش رشد و کندی روند تدوین احادیث و علوم در این حوزه انجامید (الذهبی، [بی‌تا]، ۱، ۵، العسكري، [بی‌تا]، ۲، ۴۴) و دیگری دشواری‌های دسترسی به نوشت‌افزارها؛ زیرا نوشت‌افزارها در آن دوره پوست، چوب، کاغذ، استخوان، پارچه و مانند آن‌ها بوده است که دسترسی به آن‌ها به سادگی امکان پذیر نبوده و بر فرض دسترسی، اولویت با تدوین و کتابت مسائلی بوده که در باره آن‌ها اختلاف رخ می‌داده است (مانند برخی احکام و یا برخی تفاسیر خاص) اما مطلبی مانند اعجاز بیانی با موضوعی که داشته و دریافت عمیقی که آن‌ها داشتند و عدم اختلافی که در آن می‌دیدند، اساساً در اولویت دوم قرار داشته است). همچنین بر اساس گزارش‌های موثق

بسیاری از گفته‌ها و نوشه‌ها در طول تاریخ به دست فراموشی سپرده شده و بسیاری نیز به دلایل گوناگون نابود و مفقود شده است. اگر به معاجم مؤلفان اسلامی سری بزنیم، خواهیم دید که بسیاری از مؤلفات نویسنده‌های مشهور تاریخ که حتی در چند سده پس از نزول قرآن می‌زیستند، به ما نرسیده و تنها نامی از آن‌ها بر جای مانده؛ بنابراین، چگونه می‌توان مسئله را با نگاهی ساده محتوم فرض کرد؟!

سوم - با جستار در همین مقدار اندک از آثاری که به ما رسیده، می‌توان به اشاره‌هایی بر آگاهی و دریافت آن‌ها از اعجاز بیانی ره یافت، ولی پیش از ذکر آن‌ها لازم است نکاتی را یادآور شویم. نخست این که یکی از مشکلات انتقال مسائلی مانند اعجاز بیانی - غیر آنچه در مورد دشواری‌های دست یافتن به نوشت افزارها و همچنین اولویت بندی به اجمال بیان کردیم - ناشناخته بودن اصطلاحات این علم در آن زمان است. فرض کنید اگر امام معمصومی می‌خواست به میکروب اشاره کند، با توجه به ناآشنا بودن این اصطلاح در آن روزگار، چه باید می‌فرمود؟ به گفته برخی دانشمندان در برخی روایات، واژه شیطان استعاره برای میکروب است. (مجلسی، [بی‌تا]، ۲، ۱۷۱) اعجاز بیانی نیز چنین است؛ یعنی مطلبی درک می‌شود، ولی ابزار بیان در دست نیست و اساساً می‌دانیم که ابزار اصلی تبیین اعجاز بیانی قرآن، در طول چند سده فراهم شد و چنان که گفته‌اند، تدوین دانش‌هایی مانند صرف و نحو و بلاغت به هدف تبیین و تفسیر ظرایف ادبی آیات بوده است؛ بنابراین، نباید انتظار داشت که در آثار پیشینان، اصطلاحات مشهور و شناخته شده عصر ما و دوران‌های متأخر به کار رفته باشد. این از یک سو، و از سوی دیگر لازم است به این نکته توجه شود که در آثار مؤلفان سده اول و دوم با توجه به مشکلات

نگاشتن، تنها مطالبی منعکس می‌شده که برای آن‌ها و جامعه اولویت داشته، در حالی که اولویت‌دار بودن اعجاز بیانی در آن دوران و دغدغه بودن آن برای عموم مردم و قاریان و حافظان و دانشمندان مسلمان آن روزگاران چندان مسلم نیست؛ بنابراین، بازتاب اعجاز بیانی در سخنان نقل شده از آنان به طور طبیعی باید متناسب دغدغه‌های آنان باشد. پس از مقدمه یاد شده، به چند روایت اشاره می‌نماییم:  
از پیامبر اکرم ﷺ روایت شده است که فرمود:

«فضل القرآن على سائر الكلام كفضل الله على خلقه (همان، ۸۹-۱۹)؛  
برتری قرآن بر دیگر سخن‌ها مانند برتری خداوند بر مخلوقاتش می‌باشد.»

نیز از آن حضرت نقل شده است که فرمود:

«ظاهره انيق و باطنه عميق... لا تحصى عجائبها ولا تبلى  
غرائبها، فيه مصابيح الهدى و منازل الحكمه (همان، ج ۸۹ ص ۱۷)؛ ظاهر قرآن دل آرا و باطن آن پر معنا، شگفتی‌های قرآن قابل شمارش نیست و بر عجایب آن نتوان چیره شد؛ قرآن سرچشم‌هده دهیت و جایگاه حکمت است.»

در روایت‌های فوق "سائر الكلام" و "ظاهره انيق" به الفاظ و اعجاز بیانی قرآن اشاره دارد.

از حضرت علی علیه السلام در نهج البلاغه، خطبه ۱۵۶ نقل شده است:

«و لا تخلقه كثرة الردة ولو ج السمع؛ من قال به صدق و من عمل به سبق؛ قرآن كتابی است که با خواندن و شنیدن بسیار آن، کهنه نگردد؛ هر کس به واسطه آن سخن گوید، راست گفته و هر کس بدان رفتار نماید، از دیگران پیشی گرفته است.»

روشن است که اعجاز بیانی و تأثیری از «لا تخلقه كثرة الردّ و ولوح السمع» قابل دریافت است که به تفصیل در کتب مربوط آمده است.

در حدیثی از امام حسن عسکری علیه السلام می‌خوانیم:

«إن لکلام الله فضلاً على الکلام کفضل الله على خلقه و لکلامنا فضل على کلام الناس کفضلنا عليهم (الاربلي: ٤٢١، ٢)؛ همانا کلام خدا بر هر کلام دیگری برتری دارد؛ همان گونه که خداوند معال بر مخلوقاتش برتری دارد و برای کلام ما [ائمه نیز] نسبت به کلام مردم برتری است، همان گونه که خود ما بر آنها برتری داریم.»

روشن است که برتری بر سخن مردم به قیاس تفاوت خدا و بشر، به همه وجوده به ویژه اعجاز بیانی اشاره دارد.

۱۸۳

در روایتی از امام صادق علیه السلام که الخرائج و الجراحیح (ر.ک: مجلسی: ۲۱۳، ۱۷) آن را به اختصار و /تحجاج (طبرسی: ۱۴۲، ۲) به تفصیل بیشتر نقل کرده، آمده است که چهار نفر از ادبی به نام عرب تلاش می کنند طی یک سال هر یک با بخشی از قرآن معارضه کنند و مانند آن را بیاورند. پس از گذشت یک سال و تلاش فراوان، به این نتیجه می رسند که قرآن متین فرابشری است و آوردن بسان آن بسیار دورتر از دسترس آن هاست: «از هشام بن حکم نقل است که ابن ابی العوجاء و ابو شاکر دیصانی زندیق و عبد الملک بصری و ابن مقفع کنار خانه خدا در مکه جمع شده و حاجیان را مسخره می کردند و بر قرآن طعن می زندن. ابن ابی العوجا گفت: بیایید هر یک از ما در برابر یک چهارم قرآن مطلب بیاورد و سال آینده در همین مکان جمع شویم در حالی که قرآن را به طور کامل نقض کرده باشیم که با آوردن مانند قرآن و نقض آن، نبوت محمد باطل

خواهد شد و با ابطال نبوت او، اسلام نابود و درستی سخن ما اثبات می شود، پس همگی بر این تصمیم همداستان و پراکنده شدند. سال بعد همگی نزد خانه خدا گرد هم آمدند، آن گاه ابن ابی العوجاء گفت: من از زمانی که از هم جدا شدیم، در این آیه فکر می کرم: «فلما استیأسوا منه خلصوا نجیا ... (یوسف: ۸۰)؛ چون از او نامید شدند، رازگویان به گوشهای رفتند: بزرگ ایشان گفت، آیا نمی دانید پدرتان در پیشگاه خداوند از شما پیمان گرفته است و پیش از این با یوسف چه کوتاهی کرده اید؟ من از این سرزمین پا بیرون نمی نهم تا پدرم اجازه دهد یا خداوند درباره من داوری فرماید و او بهترین داوران است.» و نتوانستم در فصاحت و معانی اش چیزی بر آن بیفزایم (فما اقدر ان اضم إلیها فی فصاحتها و جمیع معانیها شینا) و آن مرا از تفکر در سایر آیات بازداشت. عبد الملک گفت: و من از زمانی که جدا شدیم، در این آیه فکر می کرم: «یا أيها الناس ضرب مثل فاسمعوا له ان الذين يدعون من دون الله لن يخلقوا ذبابا ولو اجتمعوا له وان يسلبهم الذباب شيئا لا يستنقذوه منه ضعف الطالب والمطلوب(الحج: ۷۳)؛ ای مردم! مثلی زده شده است بدان گوش فرا دارید: بی گمان کسانی را که به جای خداوند [به پرستش] می خوانید، هرگز نمی توانند مگسی بیافرینند هر چند برای آن گرد آیند و اگر مگس چیزی از آنان در ریاید، نمی توانند از او باز گیرند، خواهان و خواسته شده، [هر دو] ناتوانند» و نتوانستم مانند آن را بیاورم. ابو شاکر گفت: من نیز از زمانی که از شما جدا شدم فکرم به این آیه مشغول بود: «لو كان فيهما آلله الا الله لفسدتا ... (الأنبياء: ۲۴)؛ اگر در آن دو [آسمان و زمین] جز خداوند خدایانی می بودند، هر دو تباہ می شدند...» و نتوانستم مانند آن را بیاورم. ابن مفعع نیز گفت: ای دوستان، این قرآن از جنس بشر نیست و من از

زمانی که از شما جدا شدم، فکرم به این آیه مشغول بود: «و قيل يا أرض ابلعى  
مائك و يا سماء اقلعى و غيض الماء و قضى الامر و استوت على الجودى و قيل بعدا  
للقوم الظالمين (هو: ۴۴)؛ و گفته شد: ای زمین، آبست را فرو برا! و ای آسمان،  
خودداری کن! و آب فرو نشست و کار پایان یافت و [کشتی] بر [دامنه کوه]  
جودی، پهلو گرفت و [در این هنگام] گفته شد: دور باد قوم ستمگر [از سعادت  
و نجات و رحمت خدا]!» و من نتوانستم آن را به خوبی بفهمم و نتوانستم  
مانند آن را بیاورم. هشام بن حکم افزود: آن‌ها همچنان در آن حال بودند که امام  
صادق علیه السلام بر آن‌ها گذشت و فرمود: «قل لئن اجتمع الانس و الجن على ان يأتوا بمثل  
هذا القرآن لا يأتون بمثله و لو كان بعضهم لبعض ظهيرا (اسراء، ۸۸)؛ بگو: اگر  
انسان‌ها و پریان [جن و انس] اتفاق کنند که همانند این قرآن را بیاورند، همانند  
آن را نخواهند آورد هر چند یکدیگر را [در این کار] یاری کنند.» آن‌ها با تعجب  
به یکدیگر نگاهی کردند و گفتند: اگر اسلام حقیقت داشته باشد، جانشینی  
محمد جز به جعفر بن محمد نمی‌رسد؛ به خدا قسم! ما هرگز او را ندیدیم مگر  
آن که از او ترسیدیم و بدمنان به لرزش آمد، آن گاه در حالی که به ناتوانی شان  
اقرار داشتند، پراکنده گردیدند. »

روایت دیگر را مرحوم کلینی در کتاب شریف کافی: ۱، ۲۴ نقل کرده  
است: «حسین بن محمد، از احمد بن محمد سیاری، از ابی یعقوب  
بغدادی نقل کرده است که گفت: ابن سکیت\* به امام هادی علیه السلام عرض

\* . ابن سکیت (أبو يوسف یعقوب بن إسحاق الدورقی الاهوازی الشیعی) یکی از پیشوایان لغت و ادب



کرد: چرا خدا موسی بن عمران علیه السلام را با عصا و ید بیضا و ابزار سحر مبعوث کرد؟ و عیسی را با ابزار علم طب، و محمد - صلی الله علیه و آله و علیٰ جمیع الائمه - را با سخن و خطابه؟ حضرت پاسخ داد: خدا چون موسی علیه السلام را به نبوت بر انگیخت، فن فرآگیر زمان او سحر بود، پس او از نزد خدا چیزی آورد که مانند آن را نمی توانستند بیاورند؛ چیزی که سحر آنها را باطل کرد و حجت را بر آنها تمام نمود (و ما باطل به سحرهم، و أثبتت به الحجة عليهم) و خدا عیسی علیه السلام را زمانی مبعوث کرد که بیماری‌های زمین‌گیر کننده و مزمن [مانند فلچ و پیسی و مانند آن] فراوان بود، و مردم به دانش پزشکی محتاج بودند و راهی برای درمان این گونه بیماری‌ها نداشتند؛ از این رو از نزد خدا معجزه‌ای آورد که مانند آن را نداشتند؛ چیزی که با آن به اذن خدا مرده‌ها را زنده می کرد و ناینای مادرزاد و پیس را شفا می داد و با آن حجت را بر آنها تمام کرد (و أثبتت به الحجة عليهم) و خدا محمد علیه السلام را زمانی مبعوث کرد که دانش غالب مردم سخن و سخنوری- و گمان کنم که فرمود: شعر- بود، پس او نیز از سوی خدا چیزی از مواعظ و حکمت‌هایش آورد که با آن سخن آنها را باطل و حجت را بر آنها تمام کرد (فأتأهم من عند الله من واعظه و حکمه ما



است. بسیاری از مورخان از او یاد کرده‌اند. او نقه، جلیل القدر، از بزرگان شیعه و از خواص اصحاب امام جواد و امام هادی- علیهمما السلام- بوده است. تألیفات بسیاری برای او ذکر کرده‌اند؛ از جمله کتاب تهذیب الالفاظ و کتاب إصلاح المنطق. وی به دست متوكل عباسی در پنجم ماه ربیع سال ۲۴۴ به شهادت رسیل. (دائرة المعارف بزرگ اسلامی، ۱۳۶۳: ۳، مقاله ۱۳۲۲).

أَبْطَلَ بِهِ قَوْلَهُمْ، وَأَثْبَتَ بِهِ الْحَجَةَ عَلَيْهِمْ). أَبْوَ يَعْقُوبَ افْزُودُ: أَبْنَ سَكِيتَ عَرْضَ  
كَرْدُ: بِهِ خَدَا قَسْمَ تَا كَنُونَ مَانَندَ تُورَا نَدِيدَهَا! امْرُوزَ حَجَتْ بِرَ مَرْدَمْ  
چِيَسْتَ؟ اِمامُ عَلِيٌّ فَرَمَوْدُ: عَقْلَ كَهْ بَا آَنَ رَاسْتَگُويِّ بِرَ خَدَا شَنَاخَتَهُ وَ تَصْدِيقَ  
مَىْ شَوَدُ وَ افْتَرَا زَنَنَهُ بِرَ خَدَا نَيزَ شَنَاخَتَهُ وَ تَكْذِيبَ مَىْ گَرَددُ. أَبْوَ يَعْقُوبَ  
افْزُودُ: أَبْنَ سَكِيتَ گَفْتُ: بِهِ خَدَا قَسْمَ! أَيْنَ هَمَانَ جَوابَ اسْتَ.

چنان که عبارت‌های نقل شده به زبان اصلی نشان می‌دهد و شارحان اصول کافی مانند مرحوم مازندرانی (مازندرانی: ۱، ۲۹۹) استفاده کرده‌اند، اعجز بیانی نزدیک‌ترین معنا برای این روایت است.

### شبهه دهم: غلط‌های ادبی قرآن دلیل عدم اعجاز

یکی از مغالطات نویسنده فرائد، رهایی از پیامدهای اغلاط نوشته‌های باب و بها -  
که آن‌ها را بسان قرآن بلکه برتر می‌داند (گلپایگانی: ۴۹) - با تمسک به برخی اشکال‌های مطرح شده بر رسم الخط قرآن کریم است. (همان: ۲۹۷ به بعد)

#### نقد و بررسی

نگارنده در این مختصر مجال آن نمی‌بیند که وارد دفاعیات خود از ساحت مقدس قرآن کریم شود و آن را به فرصتی دیگر و امی گذارد؛ همچنین بنا ندارد به ضعف‌های نوشته‌های ارباب بهائیت پیردادزد، لیک به نکته‌ای اشاره می‌نماید که بسان سنگ زیرین استدلال‌ها در این باره است. به باور نگارنده، مقایسه نوشته‌های باب و بها با قرآن مع الفارق است؛ یعنی اساساً مقایسه نا به جاست؛ زیرا:

اولاً، قرآن یا کلام خدای متعال است که هست، و یا کلام یک عرب اصیل که هیچ خللی در کلام او نبوده و قابل استشهاد می‌باشد. بر اساس فرض اول، هیچ بحثی وجود ندارد و اگر قرار است تخطیه‌ای صورت گیرد، باید به کتاب وحی و یا تحریف گران مربوط شود که در این فرض، پای اثبات تحریف‌نایابی را به میان می‌آید و شبهه را از اساس بر می‌دارد. (هرچند به دلایل بسیاری در قرآن تحریف صورت نگرفته و تا کنون کتاب‌های زیادی درباره تحریف نایابی قرآن نگارش یافته است که نزاهت قرآن از تحریف تألف آیت الله جوادی آملی و صیاته *القرآن من التحرير*، تأليف آیت الله معرفت از آن جمله است).

اما بر فرض دوم- که مراد مشرکان و منکران وحی آسمانی است- قرآن گفته حضرت رسول اکرم - صلی الله علیه و آله - می‌باشد؛ یعنی یک عرب اصیل که کلامش می‌تواند متن پژوهش‌های ادبی و بستر استخراج قوانین زبان و ادبیات عرب باشد (در روایت از آن حضرت نقل شده که فرمود: «*انا افصح العرب*» (سیوطی: ۱۴۲۵ق، ۱۷۰، به نقل از: *کشف الخفاء*، العجلوني: ۱، ۲۳۲ و ۲۰۸) نیز نقل شده که فرمود: «*انا افصح من نطق بالضاد* بید انى من قريش» (همان: ۱۷۲ به نقل از: *کشف الخفاء*: ۱، ۲۳۲ و *الفوائد المجموعه*، شوکانی، ۳۲۱) نیز فرمود: «*انا افصح العرب* بید انى من قريش و انى نشأت فى بنى سعد بن بكر» (همان: ۱۷۳؛ برای آگاهی بیشتر ر.ک: همان: ۱۷۱-۱۷۳) و چنان که می‌دانیم، قرآن سند معتبر باقی مانده از دوران جاهلی است و هیچ سند و نوشته‌ای ارزش تاریخی همسنگ با آن را ندارد.

ثانیاً، بر فرض که قرآن غلط داشته باشد- که اساساً پذیرش آن با توجه به صدور از جانب خدا یا عرب اصیل مورد تأیید و نیز بازگشت دوره تدوین ملاک‌های ارزیابی به دوران متأخر و دور از زمان نزول، غیر ممکن است- باز نمی‌توان از آن علیه اعجاز بیانی بهره گرفت؛ زیرا وجود اغلات ادعایی به مسئله تحریف باز می‌گردد که در جای خود بطلان آن اثبات شده است.

ثالثاً، چنان که اشاره شد، قوانین عرب که به زعم بعضی، ملاک غلط پنداشتن برخی ساخت‌ها و یا ساختارهای آیات قرآن شده است، سالیانی طولانی پس از نزول قرآن بر اساس گفته‌ها و نوشه‌های برجای مانده از دوران جاهلیت و یا مخصوصین تدوین یافته و روشن است که بنا بر فرض مردود عدم وحیانی بودن الفاظ قرآن، قرآن به عنوان گفته یک عرب اصیل و فصیح می‌تواند بستر استخراج قوانین عرب باشد و به عبارتی دیگر، قوانین استخراج شده را باید با محک قرآن تأیید کرد نه آن‌که با آن‌ها قرآن را محک زد! و این از بینات است.

رابعاً: ما در مورد اختلاف‌های ساخت یا ساختارهای ادبی قرآن با قوانین زبانی عرب، ابتدا راههای گوناگون فهم صحیح را طی کرده و سپس، مواردی این چنین را که بسیار محدود است، ملاک ارزیابی و تصحیح و یا تکمیل قوانین بر می‌شماریم. فرایند تعامل ما با چنین اختلاف‌هایی به اختصار به قرار ذیل است:

الف- ابتدا قرائت‌های مختلف را بررسی می‌کنیم تا مطمئن شویم که قرائت برتر با قوانین زبانی اختلاف دارد نه قرائت‌های متفرقه.

ب- سپس به دلیل امکان اتخاذ زبان خاص در قرآن، بر اساس قرایین پیوسته و

نایپوسته می‌کوشیم تا اختلاف بین قرائت قرآن و قوانین را به گونه‌ای معقول و مقبول توجیه کنیم.

ج- آن‌گاه اگر هیچ راهی برای حل مشکل یافت نشد، یا باید قائل به تحریف قرائت یک واژه شویم که فرضی مردود بوده و بحث درباره آن موکول به تحریف ناپذیری است و یا قوانین را تخطیه کنیم که بر اساس بررسی تاریخی- عقلی دومین راه به صواب نزدیک‌تر است؛ البته تلفیق آن دو نیز راه سومی است که می‌تواند دست‌کم در برخی موارد راهگشا باشد.

#### اما نوشه‌های باب و بها:

اولاً، آن دو عرب اصیل نیستند تا گفته‌هایشان از چهارچوب‌های استخراج شده از ادبیات عرب اصیل مستثنی باشد.  
 ثانیاً، خلق آثار یاد شده به صدھا سال پس از تدوین قواعد زبان عرب باز می‌گردد؛ از این رو به هیچ وجه نمی‌توان قواعد را به خاطر خطاهای نوشه‌های باب و بها تخطیه کرد.

منابع و مأخذ

١. ابن عاشور، محمد بن طاهر، ١٤٢٠ق، التحرير و التنوير، مؤسسه التاريخ العربي، ط الاولى.
  ٢. الاربلي، ابي الفتح، كشف الغمة في معرفة الائمة، دار الكتاب الاسلامي، بيروت.
  ٣. امام على (ع)، ١٤١٢ق، نهج البلاغة، تحقيق: صبحي صالح، مؤسسه دار الهجرة .
  ٤. حموي، بي تا، معجم الاباء، چاپ اروپا.
  ٥. الحميري المعافري (أبو محمد)، عبد الملك بن هشام بن أبوب، ١٤١١ق، السيرة النبوية، تحقيق : ط عبد الرءوف سعد، دار الجليل، ط: الأولى، بيروت.
  ٦. دائرة المعارف بزرگ اسلامی، مرکز دائرة المعارف بزرگ اسلامی، ج اول، ١٣٦٣ش، مقاله ابن سکیت، «فتحی نژاد، عنایت الله».
  ٧. دائرة المعارف قرآن کریم، مرکز فرهنگ و معارف قرآن.
  ٨. راغب اصفهانی، حسین بن محمد، ١٤١٢ق، المفردات في غريب القرآن، دار العلم - دار الشامية، ط الاولى، دمشق - بيروت.
  ٩. سیحانی، جعفر، ١٤١٢ق، الالهيات على هدى الكتاب و السنّة و العقل، تدوین: حسن محمد مکی العاملی، المركز العالمي للدراسات الاسلامی، ط الثالثة، قم.
  ١٠. سیوطی، جلال الدین، ١٤٢٥ق، المزهر في علوم اللغة و انواعها، دار الفكر، ط الاولى.
  ١١. الطاطبائی، السيد محمد حسین، ١٤٢٣ق / ٢٠٠٢م ، الاعجاز و التحدی في القرآن الكريم، جمع و تحقيق: قاسم الهاشمي، مؤسسه الاعلمى للطبعات، ط الاولى، بيروت.
  ١٢. الطاطبائی، السيد محمد حسین، [ بي تا]، الميزان في تفسیر القرآن، مؤسسه النشر الاسلامی، قم.
  ١٣. طبرسی، احمد بن علی، الاحتجاج، تحقيق: السيد محمد باقر الخرسان، دار النعمان.
  ١٤. طبرسی، فضل بن حسن، ١٣٧٢ش ، مجمع البيان، انتشارات ناصر خسرو، ج سوم، تهران.
  ١٥. قدردان قراملکی، ، محمد حسن، ١٣٨١ش ، معجزه در قلمرو علم و دین بوستان کتاب، ج اول، قم.

۱۶. گلپاگانی، ابو الفضل، کتاب الفرائد، چاپ هند.
۱۷. مازندرانی، محمد صالح، شرح اصول کافی (۱۲ جلد)، با استفاده از نرم افزار معجم الفقهیه.
۱۸. مجلسی، محمد باقر، بحار الانوار، المکتبة الاسلامیة، تهران.
۱۹. معرفة، محمد هادی، ۱۳۸۶ق، التمهید فی علوم القرآن، مؤسسه التمهید، ج اول.
۲۰. مکارم شیرازی، ناصر، و همکاران، ۱۳۷۴ش ، تفسیر نمونه، دار الكتب الاسلامیة، ج اول، تهران.
۲۱. الذهبی، أبو عبد الله شمس الدین محمد، [بی تا]، تذكرة الحفاظ، دار الكتب العلمیة، ط الاولی ، بیروت.
۲۲. العسكري، السيد مرتضی، [بی تا]، معالم المدرستین، مؤسسه نعمان، بیروت، نقل از نرم افزار المکتبة الشاملة.